

# Turinys

Ivadas.....	11
Kodėl paliatyvioji pagalba?.....	15
Paliatyvioji pagalba Lietuvoje.....	20
1 principas. Paliatyviosios pagalbos prieinamumas.....	26
2 principas. Paliatyviosios pagalbos tikslas.....	28
3 principas. Paliatyviosios pagalbos veiklos apimtis.....	29
4 principas. Daugiadalykė komanda.....	33
5 principas. Paliatyviosios pagalbos planas.....	35
6 principas. Mityba.....	36
7 principas. Paliatyviosios pagalbos tēstinumas.....	36
8 principas. Saugumas ir infekcijų kontrolė.....	37
9 principas. Vaistai, medicinos ir slaugos priemonės bei įranga .....	37
10 principas. Administracija ir vadovavimas.....	38
11 principas. Paslaugų kokybės užtikrinimas.....	39
12 principas. Paslaugų dokumentacija.....	41
13 principas. Paliatyviosios pagalbos sistema .....	42
14 principas. Etika.....	46
15 principas. Vertybės ir dvasingumo raiška.....	48
16 principas. Finansiniai ir žmogiškieji ištakliai.....	49
17 principas. Švietimas, mokymas ir mokymasis.....	50
18 principas. Parama paliatyviosios pagalbos darbuotojams.....	51
19 principas. Paliatyvioji pagalba vaikams.....	52
Terminų žodynas.....	55
Priedas.....	60
Šaltiniai.....	77
Lieratūra.....	77
Apie autorius.....	80

# Table of contents

Acknowledgements.....	11
Why Palliative Care?.....	15
Palliative Care in Lithuania.....	23
Principle 1. Accessibility of palliative care.....	26
Principle 2. Goals of palliative care.....	28
Principle 3. Scope of palliative care.....	29
Principle 4. Interdisciplinary team.....	33
Principle 5. Palliative care plan.....	35
Principle 6. Nutrition.....	36
Principle 7. Continuity of palliative care.....	36
Principle 8. Safety and infection control.....	37
Principle 9. Medications and medical and nursing items and equipment ...	37
Principle 10. Administration and leadership.....	38
Principle 11. Quality assurance of services.....	39
Principle 12. Documentation.....	41
Principle 13. Palliative care system.....	42
Principle 14. Ethical issues.....	46
Principle 15 Values and expression of spirituality.....	48
Principle 16. Financial and human resources.....	49
Principle 17. Education, training, and learning.....	50
Principle 18. Support to the palliative care staff.....	51
Principle 19. Paediatric palliative care.....	52
Glossary of terms.....	55
Annex References.....	77
About the authors.....	80